

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH HÀ NAM**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 67/2020/HSPT

Ngày: 24/12/2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH HÀ NAM**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Vũ Thị Thanh Tâm.

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Thanh Hải và ông Nguyễn Đức Thủy.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thu Hương – Thẩm tra viên Tòa án nhân dân tỉnh Hà Nam.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Hà Nam tham gia phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thu Hiền - Kiểm sát viên.

Ngày 23, 24 tháng 12 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Hà Nam xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 99/2020/TLPT - HS ngày 10 tháng 11 năm 2020 đối với bị cáo Nguyễn Văn C; do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 60/2020/HS-ST ngày 30 tháng 9 năm 2020 của Tòa án nhân dân thị xã Duy Tiên, tỉnh Hà Nam.

*** Bị cáo có kháng cáo:** **Nguyễn Văn C**, sinh năm 1985; nơi cư trú: Tổ dân phố K, phường T, thị xã D, tỉnh Hà Nam; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: 6/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Văn D, sinh năm 1959 và bà Nguyễn Thị K, sinh năm 1959; vợ: Phan Thị T; con: 03 con (con lớn sinh năm 2007, con nhỏ sinh năm 2017); tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú (có mặt tại phiên tòa).

*** Bị hại:**

- Anh Trần Văn X, sinh năm 1988; địa chỉ: Tổ dân phố P, phường Đ, thị xã D, tỉnh Hà Nam; có mặt.

- Anh Phạm Văn C, sinh năm 2001; địa chỉ: Thôn T, xã K, huyện U, thành phố Hà Nội; có mặt.

*** Người làm chứng:** NLC1, sinh năm 1959; NLC2, sinh năm 1964; NLC3, sinh năm 1983; NLC4, sinh năm 1985; NLC5, sinh năm 2007, Người đại diện hợp pháp của NLC5: chị Phan Thị T (là mẹ đẻ); đều vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 17 giờ, ngày 06/5/2020, Nguyễn Văn C mời anh Nguyễn Quang Đ, sinh năm 1986 ở tổ dân phố N, phường Đ, thị xã D; anh Trần Văn X, sinh năm 1988 ở phố P, phường Đ, thị xã D và anh Phạm Văn C, sinh năm 2001 ở Thôn T, xã K, huyện U, thành phố Hà Nội đi uống bia để hòa giải mâu thuẫn trước đây giữa C và anh Đ. Đến khoảng 18 giờ 40 phút cùng ngày, C thanh toán tiền rồi về trước. Thấy vậy, Trần Văn X gọi điện cho C yêu cầu C quay lại nói chuyện tiếp nhưng C không đồng ý. Khoảng 19 giờ, ngày 06/5/2020, Trần Văn X và Phạm Văn C đi taxi đến nhà C ở tổ dân phố K, phường T tìm C nói chuyện. Đến nơi, X đi bộ vào trong nhà còn anh C đứng ở ngoài chờ. Khi thấy C, X nói: *“Sao em gọi anh lên uống cà phê mà anh không lên để em xuống tận nhà”*, C trả lời là bận cơm nước tắm giặt cho các cháu nên không đi được. X nói tiếp: *“Nếu hôm nay anh không đi thì em gặp anh ở bất cứ chỗ nào Đồng Văn em cho anh tịt cửa làm ăn luôn”*. Thấy vậy C kéo tay X và mời X vào nhà uống nước. X nói tiếp: *“Mày trả tiền Bia mà to à, tao mời mày uống nước mày không đi”*, đồng thời X dùng tay tát một nhát vào mặt C. Sau đó, X đi vào phòng khách rồi chỉ tay lên đồng hồ và nói: *“Mấy giờ thì đi được”*, C trả lời: *“Chờ anh mười phút”* rồi C chạy ra góc sân lấy 01 thanh kim loại hộp vuông mạ kẽm dài 01 mét quay vào nhà vụt vào chân X khoảng 02 - 03 nhát, lúc này trong túi quần X có chiếc điện thoại Iphone 6s, khi C vụt vào chân X đã vụt trúng chiếc điện thoại trên gây hỏng màn hình, (C không biết trong túi quần X có điện thoại). Sau khi bị C tấn công, X chạy ra ngoài cổng thì C tiếp tục cầm gậy đuổi theo vụt liên tiếp vào phía đỉnh đầu, vai và chân của X. Lúc này anh C thấy vậy bỏ chạy thì cũng bị C vụt khoảng 03 nhát vào lưng và vai anh C. Hậu quả: X bị chảy máu ở phần đỉnh đầu, được đưa đến Bệnh viện đa khoa Hà Nội - Đồng Văn sơ cứu và điều trị đến ngày 10/5/2020 được ra viện; anh C có đến Bệnh viện Đa khoa Hà Nội – Đồng Văn kiểm tra chiếu chụp vết thương nhưng không phải điều trị tại Bệnh viện. Ngày 18/6/2020 và ngày 19/6/2020 anh Trần Văn X và anh Phạm Văn C có đơn đề nghị Công an thị xã Duy Tiên khởi tố vụ án đối với Nguyễn Văn C theo quy định pháp luật.

* *Vật chứng thu giữ*: Sau khi sự việc xảy ra, Công an Phường Tiên Nội đã đến gia đình Nguyễn Văn C thu giữ 01 thanh kim loại sáng màu hình hộp chữ nhật, kích thước (4x2) cm, dài 01 mét, hai đầu cắt phẳng; 01 điện thoại di động Iphone 6s vỏ màu vàng bị rạn nứt vỡ của Trần Văn X.

Tại Bản Kết luận giám định pháp y về thương tích số 59/20/TgT, ngày 15/6/2020 của Trung tâm Pháp y tỉnh Hà Nam đối với Trần Văn X kết luận: *“Sẹo trung bình đỉnh trái, không ảnh hưởng chức năng. 06 vết biến đổi rối loạn sắc tố da (đùi phải, cẳng chân phải, lưng trái). Xước da, bầm tím, sưng nề (bả vai phải, ngón IV bàn tay phải, bàn tay trái) sau điều trị không còn dấu vết*

thương tích. Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên tại thời điểm giám định là 05%”.

Tại Bản Kết luận giám định pháp y về thương tích số 60/20/TgT, ngày 15/6/2020 của Trung tâm Pháp y tỉnh Hà Nam đối với Phạm Văn C kết luận: *“02 vết biến đổi rối loạn sắc tố da vai trái và lưng phải. Vùng thắt lưng - mạn sườn phải và bàn tay trái không còn dấu vết thương tích. Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên tại thời điểm giám định là 01%”.*

Tại Bản Kết luận định giá tài sản trong tố tụng hình sự số 20/KL-HĐ, ngày 07/7/2020 của Hội đồng định giá tài sản thị xã Duy Tiên kết luận: *“Giá trị bị thiệt hại của 01 điện thoại di động Iphone 6s màu vàng là 1.050.000 đồng”.*

Bản án hình sự sơ thẩm số 60/2020/HS-ST, ngày 30/9/2020 của Tòa án nhân dân thị xã Duy Tiên, tỉnh Hà Nam đã tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn C phạm tội “Cố ý gây thương tích”. Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 134; điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự; xử phạt bị cáo Nguyễn Văn C 06 (sáu) tháng tù; thời hạn tù tính từ ngày đi thi hành án. Buộc bị cáo Nguyễn Văn C phải bồi thường thiệt hại về sức khỏe và tài sản cho anh Trần Văn X số tiền **12.750.000đ** (mười hai triệu bảy trăm năm mươi nghìn đồng) và bồi thường thiệt hại về sức khỏe cho anh Phạm Văn C số tiền **2.369.000đ** (Hai triệu ba trăm sáu mươi chín nghìn đồng).

Ngoài ra, án sơ thẩm còn quyết định về vật chứng, án phí và tuyên quyền kháng cáo theo quy định pháp luật.

Ngày 12/10/2020, bị cáo Nguyễn Văn C kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt. Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo giữ nguyên yêu cầu kháng cáo và nhất trí bồi thường thiệt hại về sức khỏe, tài sản cho các bị hại với số tiền là 30.000.000đ (chia theo phần, anh X 27.631.000đ; anh C 2.369.000đ). Các bị hại là anh Trần Văn X, anh Phạm Văn C đều nhất trí và có đơn xin rút yêu cầu khởi tố vụ án đối với bị cáo Nguyễn Văn C.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Hà Nam tham gia phiên tòa đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ Điều 155, Điều 355, Điều 359 Bộ luật Tố tụng hình sự: Hủy Bản án hình sự sơ thẩm số 60/2020/HS-ST, ngày 30/9/2020 của Tòa án nhân dân thị xã Duy Tiên, tỉnh Hà Nam và đình chỉ vụ án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định:

[1] Về nội dung đơn kháng cáo: Bị cáo Nguyễn Văn C kháng cáo trong thời hạn luật định, đơn thể hiện đầy đủ nội dung quy định tại khoản 2 Điều 332 Bộ luật Tố tụng hình sự nên cần được cấp phúc thẩm xem xét, giải quyết.

[2] Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Nguyễn Văn C đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội đúng như bản án sơ thẩm đã nêu; lời khai nhận tội của bị cáo

phù hợp với lời khai của những người bị hại, người làm chứng, vật chứng thu giữ cùng các tài liệu có trong hồ sơ vụ án. Như vậy đủ cơ sở kết luận:

Khoảng 19 giờ 10 phút ngày 06/5/2020, tại nhà Nguyễn Văn C, ở Tổ dân phố K, phường T, thị xã D, tỉnh Hà Nam, do có xô xát, to tiếng với nhau, Nguyễn Văn C đã dùng thanh kim loại hình hộp chữ nhật, kích thước (4x2)cm, dài 01 mét, hai đầu cắt phẳng vút vào chân, đầu và vai anh Trần Văn X và vút khoảng 03 nhát vào lưng, vai của anh Phạm Văn C. Hậu quả đã gây tổn hại 05% sức khỏe đối với anh Trần Văn X và 01% sức khỏe đối với anh Phạm Văn C. Với hành vi trên, bị cáo Nguyễn Văn C đã bị Tòa án nhân dân thị xã Duy Tiên, tỉnh Hà Nam xét xử về tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng quy định pháp luật.

[3] Xét kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt của bị cáo Nguyễn Văn C. Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Nguyễn Văn C đã bồi thường toàn bộ thiệt hại cho các bị hại là anh Trần Văn X và anh Phạm Văn C với tổng số tiền 30.000.000đ (chia theo phần, cụ thể: Nguyễn Văn C bồi thường thiệt hại về sức khỏe và tài sản cho anh Trần Văn X số tiền 27.631.000đ và bồi thường thiệt hại về sức khỏe cho anh Phạm Văn C số tiền 2.369.000đ). Anh Trần Văn X và anh Phạm Văn C nhất trí và có đơn rút yêu cầu khởi tố vụ án hình sự đối với bị cáo Nguyễn Văn C. Việc rút yêu cầu khởi tố vụ án của các bị hại đối với bị cáo là hoàn toàn tự nguyện, không bị ép buộc. Việc các bị hại rút yêu cầu khởi tố tại phiên tòa phúc thẩm là tình tiết mới nên Hội đồng xét xử phúc thẩm căn cứ Hướng dẫn của Tòa án nhân dân tối cao tại Công văn 254/TANDTC-PC ngày 26/11/2018 để áp dụng khoản 2 Điều 155, điểm d khoản 1 Điều 355 và Điều 359 Bộ luật Tố tụng hình sự; hủy Bản án sơ thẩm và đình chỉ vụ án, lý do hủy Bản án sơ thẩm không phải do lỗi của Tòa án cấp sơ thẩm.

[4] Án phí hình sự phúc thẩm:

Bị cáo không phải nộp án phí hình sự phúc thẩm theo quy định pháp luật.

Các quyết định khác của Bản án hình sự sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ khoản 2 Điều 155; điểm d, khoản 1 Điều 355 và Điều 359 Bộ luật Tố tụng hình sự.

1. Hủy Bản án hình sự sơ thẩm số 60/2020/HS-ST ngày 30 tháng 9 năm 2020 của Tòa án nhân dân thị xã Duy Tiên, tỉnh Hà Nam.

2. Đình chỉ vụ án đối với bị cáo Nguyễn Văn C sinh năm 1985; nơi cư trú: Tổ dân phố K, phường T, thị xã D, tỉnh Hà Nam. Bị cáo bị Viện kiểm sát nhân dân thị xã Duy Tiên, tỉnh Hà Nam truy tố về tội: “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự.

3. Án phí hình sự phúc thẩm:

Áp dụng Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án; bị cáo Nguyễn Văn C không phải nộp.

4. Các quyết định khác của Bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- TAND cấp cao tại Hà Nội;
- VKSND tỉnh Hà Nam;
- Phòng KTNV và THA Tòa án tỉnh;
- TAND thị xã Duy Tiên;
- THADS thị xã Duy Tiên;
- VKSND thị xã Duy Tiên;
- Công an thị xã Duy Tiên;
- Phòng hồ sơ nghiệp vụ Công an tỉnh;
- Bị cáo.
- Các bị hại.
- Lưu hồ sơ & HCTP.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

(Đã ký)

Vũ Thị Thanh Tâm